



EUROPEES PARLEMENT

2009 - 2014

Begrotingscommissie

12.7.2010

WERKDOCUMENT

over het standpunt van de Raad betreffende de ontwerpbegroting 2011

Begrotingscommissie

Rapporteur: Sidonia Elżbieta Jędrzejewska

A. Algemene opmerkingen

Op 8 juli heeft het Coreper zijn standpunt inzake de OB 2011 vastgesteld, dat de Raad midden augustus moet bekrachtigen na de overlegperiode met de nationale parlementen. De rapporteur wijst erop dat, ondanks het nieuwe procedurele en institutionele klimaat dat voortvloeit uit het Verdrag van Lissabon, de Raad zich terughoudend opstelt om prioriteiten in aanmerking te nemen die het Europees Parlement voor de begroting 2011 heeft aangegeven. Bijgevolg zijn op de dialoog van 30 juni de uiteenlopende standpunten tussen de twee takken van de begrotingsautoriteit duidelijk aan het licht gekomen en bleef er weinig speelruimte over voor mogelijke compromissen.

Ter herinnering: het mandaat van de EP-delegatie omvatte specifieke belangstellingspunten voor de dialoog zoals:

- begrotingsimpact van het Europees Mechanisme voor financiële stabilisering;
- begrotingsimpact van de EU2020-strategie;
- aan jongeren gerelateerde programma's;
- financiële duurzaamheid en beheerbaarheid van rubriek 1a, met inbegrip van de wijzigingen als gevolg van het Verdrag van Lissabon;
- rubriek 4, met inbegrip van de oprichting van de Europese dienst voor extern optreden;
- de beperkte marges in de OB 2011 en de vereiste herziening van het huidige MFK.

De Raad heeft meerdere politieke boodschappen uitgestuurd, die terug te vinden zijn in zijn standpunt over de OB 2011:

- de begroting 2011 moet worden gekenmerkt door begrotingsdiscipline, wat moet worden verstaan als een verdere daling van de kredieten;
- de marges moeten ruimer zijn om de politieke evolutie van de EU mogelijk te maken en onvoorziene gebeurtenissen te kunnen opvangen;
- de omvang van de betalingskredieten moet op de voet worden gevolgd en binnen de perken worden gehouden.

In het algemeen heeft de Raad een daling van de vastleggingskredieten in de OB 2011 van EUR 788 miljoen over alle rubrieken goedgekeurd, waardoor de stijging ten opzichte van de begroting 2010 slechts 0,21% bedraagt (in vergelijking met een reeds beperkt voorstel van de Commissie van 0,77%).

Wat de betalingskredieten betreft, heeft de Raad een inmiddels terugkerende forse daling over alle rubrieken goedgekeurd, met name een globale verlaging van EUR 3,6 miljard tot EUR 126,538 miljard. In het voorstel van de Raad is er bijgevolg een verschil van meer dan EUR 15 miljard tussen de VK en de BK.

B. Situatie per rubriek

Rubriek	Standpunt van de Raad		Verschil t.o.v. OB 2011 (bedrag)		Verschil t.o.v. de begroting 2010 (m.i.v. GB 1 en 2) (%)		Marge onder het maximum van het huidige financiële kader
	Vastleggingen	Betalingen	Vastleggingen	Betalingen	Vastleggingen	Betalingen	
1. Duurzame groei							
1a. Concurrentievermogen voor groei en werkgelegenheid	12 890 302 270	11 218 574 170	-46 550 000	-841 140 000	-10.25	-1.10	96 697 730
Europees fonds voor aanpassing aan de globalisering	500 000 000	0	0	-50 000 000			
Totaal 1a	13 390 302 270	11 218 574 170	-46 550 000	-891 140 000	-9.91	-1.10	96 697 730
1b. Cohesie voor groei en werkgelegenheid	50 970 093 784	41 465 796 740	0	-1 075 000 000	+3.21	+13.97	16 906 216
Totaal 1 (m.i.v. EFG)	64 360 396 054	52 684 370 910	-46 550 000	-1 966 140 000	+0.17	+10.39	113 603 946
2. Instandhouding en beheer van natuurlijke hulpbronnen	59 011 601 738	57 314 977 696	-474 646 651	-820 707 600	-0.82	-1.41	1 326 398 262
waaronder marktgerelateerde uitgaven en rechtstreekse betalingen	43 277 214 300	43 181 073 758	-470 187 600	-475 687 600	-1.24	-1.19	1 189 375 700
3. Burgerschap, vrijheid, veiligheid en rechtvaardigheid							
3a. Vrijheid, veiligheid en rechtvaardigheid	1 124 342 740	802 963 740	-10 910 000	-49 610 000	+11.71	+8.72	81 657 260
3b. Burgerschap	667 977 000	619 674 000	+160 000	-19 305 000	0	-6.02	15 023 000
Totaal 3	1 792 319 740	1 422 637 740	-10 750 000	-68 915 000	+7.04	+1.77	96 680 260
4. De EU als mondiale partner	8 265 929 377	7 010 864 867	-93 740 000	-387 899 000	+4.74	-7.00	
Reserve voor noodhulp	253 860 000	0	0	-203 000 000	+2.00	-100.00	
Totaal 4	8 519 789 377	7 010 864 867	-93 740 000	-590 899 000	+4.65	-9.98	164 070 623
5. Administratie	8 093 227 556	8 094 282 556	-162 146 733	-162 146 733	+2.47	+2.49	
TOTAAL-GENERAAL	141 777 334 465	126 527 133 769	-787 833 384	-3 608 808 333	+0.22	+2.91	2 023 525 535
Betalingskredieten in % van het BNI		1.02					

1. Rubriek 1a "Concurrentievermogen voor groei en werkgelegenheid"

De Raad verlaagt de vastleggingskredieten met EUR 43,5 miljoen en de betalingskredieten met EUR 889 miljoen (een daling van respectievelijk 0,3% en 7,3% ten opzichte van de OB 2011). Deze verlagingen hebben hoofdzakelijk betrekking op een aantal beleidsgebieden die rechtstreeks bijdragen aan het economisch herstel in Europa en aan de bevordering van het concurrentievermogen en van de mobiliteit: ondernemingen (-9,7 miljoen aan VK en -102,4 miljoen aan BK), werkgelegenheid en sociale zaken (-1,65 miljoen aan VK en -63,55¹ miljoen aan BK), mobiliteit en vervoer (-8,5 miljoen aan VK en -130,0 miljoen aan BK), onderzoek (-9,2 miljoen aan VK en -344,7 miljoen aan BK), energie (-0,9 miljoen aan VK en -29,0 miljoen aan BK), onderwijs en cultuur (-2,9 miljoen aan VK en -136,4² miljoen aan BK) en informatiemaatschappij en media (-8,3 miljoen aan VK en -67,9 miljoen aan BK).

Verder moet worden opgemerkt dat de BK verlaagd zijn voor Progress, Marco Polo II en KP7-programma's (met EUR 7,45 miljoen voor Progress, EUR 9 miljoen voor Marco Polo II en met

¹ Waarvan een daling van EUR 50 miljoen bij de betalingskredieten voor het EFG.

² Waarvan een daling van EUR 100 miljoen bij de betalingskredieten voor het programma People.

bijna EUR 400 miljoen voor KP7).

Het ergste is dat de BK voor de begrotingslijnen betreffende de prioriteiten van het EP inzake jeugd, onderwijs en mobiliteit drastisch zijn verlaagd: EURES (European Employment Services) met EUR 1 miljoen, Erasmus Mundus met EUR 8 miljoen, het programma Levenslang Leren met EUR 25,5 miljoen en het programma People met EUR 100 miljoen.

2. Rubriek 1b "Cohesie voor groei en werkgelegenheid"

Het standpunt van de Raad over de OB wijzigt het Commissievoorstel inzake de vastleggingskredieten niet. Deze blijven bijgevolg op EUR 50,970 miljard (+3,2% ten opzichte van 2010), waarbij EUR 39,8915 miljard bestemd is voor de Structuurfondsen (EFRO en ESF) – een vergelijkbaar bedrag met dat van 2010 – en EUR 11,0786 miljard voor het Cohesiefonds.

Dit standpunt inzake de vastleggingskredieten sluit goed aan bij de in het MFK genoemde kredieten, waarbij rekening wordt gehouden met de technische aanpassing aan het financiële kader voor 2011 (verhoging met EUR 336 miljoen), zoals voorzien in punt 17 van het IIA.

Anderzijds hanteert de Raad een restrictieve benadering voor de betalingskredieten, die met EUR 1,075 miljard dalen ten opzichte van de door de Commissie geraamde betalingsbehoeften voor 2011, die het Parlement reeds als vermoedelijk te laag heeft bestempeld³. De helft van deze verlagingen (EUR 560 miljoen) heeft betrekking op kredieten voor de vorige programmeringsperiode, hoofdzakelijk voor de voltooiing van projecten uit het Cohesiefonds in de periode 2000-2006. Bij de kredieten voor de huidige programmeringsperiode 2007-2013 heeft de grootste verlaging betrekking op de betalingen voor de voltooiing van het Europees fonds voor regionale ontwikkeling - Regionaal concurrentievermogen en werkgelegenheid (- EUR 328 miljoen).

Een dergelijke benadering houdt geen rekening met de trage start van de uitvoering van programma's in het begin van de periode 2007-2013, waardoor een sterke inhaalbeweging nodig zal zijn, met name in 2011, en evenmin met de volgende omstandigheden die in bovengenoemd mandaat van het Parlement voor de dialoog werden geïdentificeerd, die eveneens pleiten voor een ambitieuzere verhoging van de betalingskredieten:

- recente wijzigingen in wetgeving, met name gericht op het vergemakkelijken van het beheer van EU-middelen en het stimuleren van investeringen;
- 2011 is het eerste jaar waarin alle management- en controlesystemen zullen worden goedgekeurd, wat een voorwaarde is voor tussentijdse betalingen, zodat de tenuitvoerlegging van programma's op kruissnelheid komt nu er per eind maart 2010 al voor meer dan EUR 93 miljard of 27% van het totale financiële volume voor deze periode aan projecten is geselecteerd;
- de afronding van de programma's van de periode 2000-2006 zal naar verwachting in 2011 worden voortgezet, wat betekent dat er laatste betalingen moeten worden verricht, maar dat er ook middelen vrijkomen om de tenuitvoerlegging van de programma's voor 2007-2013 te bespoedigen.

De verlaging van EUR 1,075 miljard van de betalingskredieten uit het Commissievoorstel, waardoor de stijging voor 2011 tot 13,9% of tot EUR 41,466 miljard wordt beperkt, kan

³ Resolutie van het Europees Parlement van 15 juni 2010 over het mandaat voor de dialoog over de ontwerpbegroting 2011 (A7-0183/2010).

bijgevolg als verontrustend worden beschouwd. Niettemin moet worden opgemerkt dat de ontwerpverklaring inzake een specifieke procedure voor betalingskredieten in subrubriek 1b⁴ volledig spoort met het standpunt dat het Parlement in het mandaat voor de dialoog heeft vastgesteld.

3. Rubriek 2 "Instandhouding en beheer van natuurlijke hulpbronnen"

De gewoonte van de Raad om landbouw te gebruiken als een reservoir om andere verplichtingen na te komen wordt eens te meer bevestigd door hier EUR 474 miljoen te besparen in de VK en EUR 820 miljoen in de BK. Het kan reeds worden voorspeld dat de hierdoor ontstane marge (EUR 1,3264 miljard) zal dienen om andere prioriteiten van de EU te financieren. Dit is de afgelopen jaren reeds vier maal gebeurd (het was enkel mogelijk over de jaarlijkse begrotingen tot overeenstemming te komen door de marges in de diverse rubrieken van het MFK volledig te gebruiken of door middel van herzieningen overeenkomstig paragraaf 23 van het IIA van 17 mei 2006, gebruik makend van de beschikbare marges onder de plafonds van rubriek 2).

De kunstmatige kleine marge als gevolg van de besparingen in rubriek 2 maakt het voor de EU moeilijk passend te reageren op crisissituaties op de markt, dierziekten, marktschommelingen en onverwachte gebeurtenissen in de wereld.

Door zwaar te snoeien in de betalingskredieten (EUR 820 miljoen, waarvan EUR 98 miljoen bij plattelandsontwikkeling en EUR 38 miljoen bij LIFE+), dreigt eveneens de uitvoering van de vastleggingen in 2011 in gevaar te komen: om voldoende kredieten te hebben voor de betalingen die uit bestaande vastleggingen voortvloeien (en ook om het risico op laattijdige betalingen en de bijbehorende kosten te vermijden), zal de Unit Financiën van de Commissie waarschijnlijk eerst de betalingskredieten toewijzen voor reeds aangegane wettelijke verplichtingen en die in 2011 verschuldigd zijn (zoals tussentijdse en definitieve betalingen) omdat het totale bedrag aan vastleggingen dat werkelijk wordt ondertekend lager zal zijn dan het bedrag aan vastleggingskredieten dat in de begroting is opgenomen. Een drastische verlaging van de betalingskredieten kan de Unit Financiën er eveneens toe aanzetten minder nieuwe wettelijke vastleggingen aan te gaan, met name in het laatste kwartaal van het jaar.

Tevens moet worden opgemerkt dat het aandeel van de GLB-uitgaven in de EU-begroting gestaag is gedaald van bijna 75% in 1985 tot een geraamde 39,3% in 2013, en dat de daling van de begrotingsuitgaven voor marktmaatregelen nog groter is, van 74% van alle GLB-uitgaven in 1992 tot minder dan 10% nu.

Tot slot moet worden benadrukt dat het politieke belang van het gemeenschappelijk visserijbeleid (GVB) niet adequaat terug te vinden is in de OB 2011 en dat het standpunt van de Raad deze situatie nog erger maakt door de kredieten op de lijnen voor het Europees Visserijfonds sterk te verlagen (met EUR 95 en EUR 44 miljoen).

4. Rubriek 3a "Vrijheid, veiligheid en rechtvaardigheid"

In zijn conclusies over de begrotingsrichtsnoeren voor 2011 maakte de Raad slechts één opmerking ten aanzien van rubriek 3a, met name "herinnert eraan dat het belangrijk is voldoende middelen uit te trekken voor EU-beleidsvormen zoals immigratie". Zijn grootste verlagingen van de betalingskredieten (EUR 25,65 miljoen van in totaal EUR 41,25 miljoen) hebben evenwel

⁴ Indiening en snelle behandeling van een voorstel voor een gewijzigde begroting indien de betalingskredieten niet volstaan om aan de behoeften te voldoen.

betrekking op drie belangrijke fondsen voor de uitvoering van het immigratiebeleid (het Buitengrenzenfonds, het Europees Fonds voor de integratie van onderdanen van derde landen en het Europees Terugkeerfonds), met name een verlaging van 7,37% ten opzichte van de OB 2011.

De grootste verlaging van de BK (met EUR 1 miljoen, wat neerkomt op een daling van 18,52%) heeft betrekking op Prince (voorlichtingsmaatregelen in verband met de oprichting van een ruimte van vrijheid, veiligheid en rechtvaardigheid, zoals interne websites, publieke manifestaties, communicatieproducten, Eurobarometer-enquêtes, enz.). Dit doet vragen rijzen over het welslagen van het Stockholm-programma, met name in het licht van de recente ontwerpconclusies van de Raad over het actieplan van de Commissie ter uitvoering van het Stockholm-programma, die stellen dat "sommige door de Commissie voorgestelde acties niet in overeenstemming zijn met het Stockholm-programma en dat andere, die in het Stockholm-programma zijn opgenomen, niet terug te vinden zijn in de mededeling van de Commissie", en die "alle betrokken partijen oproepen te zorgen voor een tijdige uitvoering van alle noodzakelijke maatregelen en acties die uit het Stockholm-programma voortvloeien, met inbegrip van deze die niet in bovengenoemd Commissievoorstel zijn opgenomen".

Met betrekking tot SIS II, waarvoor het Parlement had opgeroepen middelen in reserve te houden, wijzigt de Raad de VK niet en stelt hij enkel voor de betalingskredieten met 11,9% te verlagen (- EUR 2,5 miljoen).

5. Rubriek 3b "Burgerschap"

De enige kredietverhoging die de Raad in de hele OB 2011 voorstelt, heeft betrekking op een nieuwe voorbereidende actie (EUR 4 miljoen) voor de instandhouding van gedenkplaatsen in Europa zoals het concentratiekamp van Auschwitz-Birkenau. Deze nieuwe begrotingslijn compenseert de verlaging van de VK voor het Financieringsinstrument voor civiele bescherming (een verlaging met EUR 2,1 miljoen, wat neerkomt op een daling van meer dan 11%).

Bij de BK hebben de grootste verlagingen betrekking op acties van de EU op het gebied van gezondheid (- EUR 8,1 miljoen, een daling van bijna 23%) en op het Programma Cultuur 2007-2013 (- EUR 3,85 miljoen).

In totaal, ten opzichte van de OB 2011, verlaagt de Raad de betalingskredieten met EUR 19,3 miljoen (-3,02%) en verhoogt hij de vastleggingskredieten met EUR 1,65 miljoen (+ 0,25%).

6. Rubriek 4 "De EU als mondiale partner"

De Raad is van plan in deze rubriek een marge te creëren om het hoofd te kunnen bieden aan potentiële crisissituaties in derde landen. Ten opzichte van de OB 2011 (EUR 70,3 miljoen) stijgt de marge tot een bedrag van EUR 164 miljoen.

Om de marge zo te kunnen vergroten, wordt voorgesteld elders bijna EUR 94 miljoen te besparen, hoofdzakelijk op de volgende gebieden:

- Operationele uitgaven in het kader van instrumenten voor de uitbreiding / grensoverschrijdende samenwerking met kandidaat-lidstaten (- EUR 52 miljoen): deze benadering is bedenkelijk omdat alle partijen het eens zijn over het feit dat 2011 voor alle landen een mijlpaal vormt voor de diverse stappen van het toetredingsproces. In de OB 2011 had de Commissie evenwel een verhoging van meer dan 13% van de VK voor de uitbreiding

voorgesteld, en het EP heeft zich in zijn resolutie over het mandaat voor de dialoog verheugd getoond over dit voorstel.

- Uitgaven voor administratief beheer: een verlaging met EUR 24,65 miljoen, waarvan EUR 16 miljoen bij DCI, EUR 4,75 miljoen bij IPA, EUR 1,2 miljoen bij ENPI, EUR 1,2 miljoen bij IfS, EUR 1 miljoen bij EIDHR en EUR 0,5 miljoen bij HUMA. Hierbij moet worden opgemerkt dat de voorgestelde verlagingen van de administratieve uitgaven niet in verhouding staan tot de globale toewijzing van de operationele kredieten per instrument, en evenmin gekoppeld zijn aan het uitvoeringspercentage dat midden juni 2010 overal meer dan 80% bedroeg (met uitzondering van de administratieve uitgaven voor humanitaire hulp).
- Macrofinanciële bijstand (verlaging van de VK met EUR 15 miljoen): de Raad stelt voor de kredieten bijna terug te brengen tot het peil dat in de begroting 2010 is vastgesteld.

Bij de betalingskredieten bedragen de voorgestelde verlagingen EUR 591 miljoen (inclusief de volledige schrapping van de BK voor de reserve voor noodhulp, met name EUR 203 miljoen). In de OB 2011 had de Commissie reeds een verlaging van EUR 186 miljoen ten opzichte van de begroting 2010 voorgesteld omdat de nog openstaande vastleggingen (RAL) op begrotingslijnen voor voltooiing aanzienlijk waren verminderd.

Deze bijkomende verlaging van EUR 591 miljoen door de Raad, die leidt tot een daling van de betalingskredieten van bijna 10% ten opzichte van 2010, heeft geen betrekking op begrotingslijnen voor voltooiing maar wel op operationele lijnen van alle lopende programma's (met het GBVB als opmerkelijke uitzondering).

7. Rubriek 5 "Administratie"

Het standpunt van de Raad houdt in dat de door de Commissie voorgestelde OB met EUR 162,15 miljoen wordt verlaagd, waardoor het peil van de administratieve uitgaven voor alle instellingen wordt herleid tot EUR 8,094 miljard, wat neerkomt op een stijging van 2,5% ten opzichte van 2010, en waarbij een marge overblijft van EUR 323 miljoen.

Een aantal veronderstellingen die ten grondslag liggen aan de verlagingen en de benadering van de Raad om het peil van de salarissen forfaitair te verlagen in het licht van het huidige vacaturepercentage kunnen mogelijks een nadelige invloed hebben op de goede werking van de instellingen. Het is belangrijk te benadrukken, zoals het Parlement in zijn richtsnoeren heeft gedaan, dat voor elke instelling afzonderlijk een aparte analyse noodzakelijk is.

De globale besparingen van de Raad verlagen het oorspronkelijke Commissievoorstel met ongeveer 2%. Ze hebben hoofdzakelijk betrekking op:

- de uitgaven van de Commissie, met inbegrip van de Europese bureaus (- EUR 80 miljoen of - 2,1%, waarbij de verlagingen voor de bureaus gaan van -0,75% voor EPSO tot -3,15% voor PMO);
- de Europese scholen (- EUR 13 miljoen of -7,5%);
- het Economisch en Sociaal Comité (EESC) (- EUR 14 miljoen of -10,3%),
- het Comité van de Regio's (CvdR) (- EUR 10 miljoen of -11,2%);
- de pensioenen (- EUR 23 miljoen of -1,8%).

Verder is het interessant vast te stellen dat, na het Parlement (voor wie het herenakkoord geldt) en de Ombudsman (van wie de uitgaven marginaal zijn), de Raad de kleinste verlaging toepast op zijn eigen uitgaven (slechts -1,3%), terwijl de verlaging voor het EESC en het CvdR meer dan

10% bedraagt.

Over het algemeen wenst de Raad de verhoging voor alle instellingen, met uitzondering van de ETGB, te beperken tot maximum 2%, worden geen nieuwe posten gecreëerd, behalve voor de Europese Raad en de Raad, en weigert de Raad tevens, in afwachting van de uitspraak van het Hof, de jaarlijkse salaris- en pensioenaanpassing van 1,85% in de begrotingsplanning op te nemen. Dit is geen goed begrotingsbeheer omdat de in 2009 voorgestelde oorspronkelijke volledige salarisaanpassing van 3,7% mogelijk volledig moet worden betaald als het Hof van Justitie de Commissie in het gelijk stelt. Daarom zou het wijzer zijn dit bedrag nu reeds in de begroting op te nemen.

Een andere verlaging van de Raad heeft betrekking op de mogelijke toetredingsdatum van Kroatië, waarbij de Raad nu uitgaat van 1 juli 2012. Dit strookt niet met de huidige/vorige werkhypothese, waardoor het Parlement bijgevolg het huidige scenario van 1 januari 2012 kan aanhouden. Voor zover we weten is de Commissie in de OB eveneens uitgegaan van 1 januari 2012 en heeft zij ter zake geen andere mededelingen gedaan. Het is belangrijk dat de Raad zijn standpunt nader toelicht.

8. Agentschappen

Het standpunt van de Raad inzake de gedecentraliseerde agentschappen is gebaseerd op de volgende beginselen betreffende de evolutie van hun kredieten ten opzichte van 2010:

- beperking van de verhoging tot 1,5% voor agentschappen "op kruissnelheid";
- beperking van de verhoging tot 3% voor agentschappen met nieuwe taken, met slechts de helft van de gevraagde posten;
- geen wijzigingen in de voorstellen van de Commissie voor nieuwe agentschappen.

Dit komt bovenop de beperkingen van de Commissie zelf voor de verlaging van de bestemmingsontvangsten van de agentschappen als gevolg van overschotten van vorig jaar en van de onderbesteding tijdens vorige jaren. Hierdoor was het mogelijk de uitgaven op de EU-begroting voor gedecentraliseerde agentschappen globaal te stabiliseren op een peil van EUR 679 miljoen, dat nu verder wordt verlaagd tot EUR 666 miljoen.

In totaal wordt de begroting voor de agentschappen ten opzichte van het oorspronkelijke voorstel van de Commissie met EUR 13,5 en 11,8 miljoen verlaagd, dit respectievelijk voor de vastleggings- en de betalingskredieten. Het verschil tussen de vastleggings- en de betalingskredieten vloeit voort uit een verlaging van de vastleggingen, maar niet van de betalingen voor het Europees Milieuagentschap en de Europese Autoriteit voor voedselveiligheid.

Deze verlagingen hebben op een verschillende manier betrekking op ongeveer de helft (15) van de gedecentraliseerde agentschappen van de EU: terwijl de voorgestelde besparingen voor de meeste agentschappen minder dan 1% bedragen, belopen ze bijna 5% of zelfs meer voor het Europees Spoorwegbureau en de Europese Politieacademie. De verlagingen inzake bijkomend personeel komen neer op 4 AD- en 3 AST-posten.

De Raad heeft de helft van de oorspronkelijk voorziene kredieten voor het Agentschap voor het operationele beheer van grootschalige IT-systemen op het gebied van vrijheid, veiligheid en recht in de reserve geplaatst omdat hij ervan uitgaat dat het agentschap gezien de vorderingen van het wetgevingsproces ten vroegste pas midden 2011 operationeel zal kunnen zijn.

C. Bijlagen:

- **Overzicht per categorie en MFK-programma, zoals goedgekeurd door Coreper**
- **Ontwerpverklaringen van de Raad over de betalingskredieten**
- **In dialoog goedgekeurde conclusies over data en regels voor de werking van het bemiddelingcomité**
- **Begrotingsprocedure 2011: indicatief tijdschema**

C. Bijlagen:

Overzicht per categorie en MFK-programma, zoals goedgekeurd door Coreper

Tiel van de rubriek en plafond	Begroting 2010		Ontwerpbegroting 2011		Standpunt van de Raad 2011		Verschil (Raad-OB)			
	Vastleggingen	Betalingen	Vastleggingen	Betalingen	Vastleggingen	Betalingen	Vastleggingen		Betalingen	
1: Duurzame groei	64 249 445 345	47 727 155 803	64 406 946 054	54 650 510 910	64 360 396 054	52 684 370 910	-46 550 000	<i>-0,07%</i>	-1 966 140 000	3,60%
63 974 000 000 <i>Marge</i>			67 053 946		113 603 946					
1 1: Concurrentievermogen voor groei en werkgelegenheid	14 862 853 253	11 343 270 803	13 436 852 270	12 109 714 170	13 390 302 270	11 218 574 170	-46 550 000	<i>-0,35%</i>	-891 140 000	7,36%
12 987 000 000 <i>Marge</i>			50 147 730		96 697 730					
Zevende kaderprogramma voor onderzoek (inclusief zesde kaderprogramma voor onderzoek)	7 542 425 000	6 373 875 000	8 586 667 000	7 018 286 100	8 558 552 000	6 462 771 100	-28 115 000	<i>-0,33%</i>	-555 515 000	7,92%
Ontmanteling kerncentrales (Slowakije, Litouwen en Bulgarije)	255 000 000	220 000 000	258 000 000	200 000 000	258 000 000	200 000 000	0	0		
Energieprojecten ter ondersteuning van het economisch herstel	500 000 000	0	500 000 000	50 000 000	500 000 000	0	0	0	-50 000 000	100%
Energieprojecten ter ondersteuning van het economisch herstel	1 980 000 000	1 027 482 000	0	1 074 766 600	0	1 074 766 600	0	0		
Ontmanteling (Eigen onderzoek)	26 900 000	33 000 000	26 270 000	30 000 000	26 270 000	30 000 000	0	0		
TEN	1 083 900 000	931 794 000	1 266 150 000	935 300 000	1 265 070 000	824 720 000	-1 080 000	<i>-0,09%</i>	-110 580 000	-11,82
Galileo	894 400 000	453 500 000	195 941 800	554 000 000	194 491 800	552 550 000	-1 450 000	<i>-0,74%</i>	-1 450 000	0,26%
Marco Polo	63 940 000	36 675 000	65 865 000	33 665 000	65 725 000	24 525 000	-140 000	<i>-0,21%</i>	-9 140 000	-27,15
Een leven lang leren en Erasmus Mundus	1 107 288 500	1 075 812 000	1 135 635 000	1 076 240 000	1 135 435 000	1 042 540 000	-200 000	<i>-0,02%</i>	-33 700 000	3,13%
KCI - Ondernemerschap en innovatie	302 113 000	198 622 200	316 044 000	163 069 000	314 744 000	97 769 000	-1 300 000	<i>-0,41%</i>	-65 300 000	-40,04
KCI - Ondersteuning van het ICT-beleid	112 400 000	95 160 000	120 600 000	103 400 000	120 600 000	88 400 000	0	0	-15 000 000	-14,51
KCI - Intelligente energie	111 195 000	65 903 300	112 000 000	53 301 000	111 300 000	46 601 000	-700 000	<i>-0,63%</i>	-6 700 000	-12,57
Agenda voor het sociaal beleid	214 550 000	180 510 000	191 330 000	175 110 000	189 290 000	161 560 000	-2 040 000	<i>-1,07%</i>	-13 550 000	7,74%
Douane 2013 en Fiscalis 2013	75 450 000	47 432 000	81 932 000	58 932 000	81 932 000	58 932 000	0	0		
Gedecentraliseerde agentschappen	251 081 753	247 397 803	237 994 470	237 994 470	234 949 470	234 949 470	-3 045 000	<i>-1,28%</i>	-3 045 000	1,28%

Tiel van de rubriek en plafond	Begroting 2010		Ontwerpbegroting 2011		Standpunt van de Raad 2011		Verschil (Raad-OB)			
	Vastleggingen	Betalingen	Vastleggingen	Betalingen	Vastleggingen	Betalingen	Vastleggingen		Betalingen	
Andere acties en programma's	342 210 000	356 107 500	342 423 000	345 650 000	333 943 000	318 490 000	-8 480 000	-2,48%	-27 160 000	7,86%
1 2: Cohesie voor groei en werkgelegenheid	49 386 592 092	36 383 885 000	50 970 093 784	42 540 796 740	50 970 093 784	41 465 796 740	0	0	-1 075 000 000	2,53%
50 987 000 000 Marge		16 906 216		16 906 216						
Convergentiedoelstelling	30 255 996 999	22 519 800 000	31 406 373 076	25 831 400 000	31 406 373 076	25 831 400 000	0	0		
Doelstelling regionaal concurrentievermogen en werkgelegenheid	7 604 832 146	6 095 900 000	7 084 823 108	7 835 400 000	7 084 823 108	7 093 400 000	0	0	-742 000 000	9,47%
Doelstelling Europese territoriale samenwerking	1 242 911 613	818 200 000	1 312 201 407	1 040 300 000	1 312 201 407	982 300 000	0	0	-58 000 000	5,58%
Technische bijstand	88 106 454	88 035 000	88 100 000	72 900 000	88 100 000	72 900 000	0	0		
Cohesiefonds	10 190 244 880	6 854 950 000	11 078 596 193	7 752 750 000	11 078 596 193	7 477 750 000	0	0	-275 000 000	3,55%
Andere acties en programma's	4 500 000	7 000 000	0	8 046 740	0	8 046 740	0	0		
2: Instandhouding en beheer van natuurlijke hulpbronnen	59 498 833 302	58 135 640 809	59 486 248 389	58 135 685 296	59 011 601 738	57 314 977 696	-474 646 651	-0,80%	-820 707 600	1,41%
60 338 000 000 Marge			851 751 611		1 326 398 262					
Landbouwmarkten	43 417 420 000	43 416 522 586	43 374 505 132	43 376 461 358	42 913 692 532	42 915 648 758	-460 812 600	-1,06%	-460 812 600	1,06%
Visserijmarkten	30 496 768	31 000 000	29 996 768	27 500 000	29 996 768	27 500 000	0	0		
Gezondheid van dieren en planten	371 885 000	253 685 000	342 900 000	252 800 000	333 525 000	237 925 000	-9 375 000	-2,73%	-14 875 000	5,88%
Plattelandsontwikkeling	14 363 564 633	13 399 280 000	14 436 116 552	13 404 365 000	14 435 651 552	13 260 900 000	-465 000	0,00%	-143 465 000	1,07%
Europees Visserijfonds	644 028 678	481 080 000	658 285 042	488 822 859	658 020 991	345 772 859	-264 051	-0,04%	-143 050 000	-29,26%
Visserijbeheer en internationale visserijovereenkomsten	277 530 000	252 460 000	262 175 000	250 473 000	260 510 000	245 378 000	-1 665 000	-0,64%	-5 095 000	2,03%
Life+	306 855 000	215 820 000	333 500 000	268 225 000	331 900 000	215 125 000	-1 600 000	-0,48%	-53 100 000	-19,8%
Gedecentraliseerde agentschappen	42 953 223	43 113 223	43 769 895	43 769 895	43 304 895	43 459 895	-465 000	-1,06%	-310 000	0,71%
Andere acties en programma's	44 100 000	42 680 000	5 000 000	23 268 184	5 000 000	23 268 184	0	0		

Tiel van de rubriek en plafond	Begroting 2010		Ontwerpbegroting 2011		Standpunt van de Raad 2011		Verschil (Raad-OB)			
	Vastleggingen	Betalingen	Vastleggingen	Betalingen	Vastleggingen	Betalingen	Vastleggingen		Betalingen	
3: Burgerschap, vrijheid, veiligheid en rechtvaardigheid	1 674 487 370	1 397 957 870	1 803 069 740	1 491 552 740	1 792 319 740	1 422 637 740	-10 750 000	<i>-0,60%</i>	-68 915 000	4,62%
1 889 000 000	<i>Marge</i>		85 930 260		96 680 260					
3 1: Vrijheid, veiligheid en rechtvaardigheid	1 006 487 370	738 570 370	1 135 252 740	852 573 740	1 124 342 740	802 963 740	-10 910 000	<i>-0,96%</i>	-49 610 000	5,82%
1 206 000 000	<i>Marge</i>	70 747 260	81 657 260							
Solidariteit en beheer van de migratiestromen	517 150 000	349 290 000	612 590 000	431 110 000	611 340 000	403 410 000	-1 250 000	<i>-0,20%</i>	-27 700 000	6,43%
Veiligheid en bescherming van de vrijheden	106 900 000	73 729 000	133 000 000	66 700 000	133 000 000	62 400 000	0	0	-4 300 000	6,45%
Grondrechten en justitie	77 500 000	58 690 000	78 000 000	64 920 000	77 700 000	60 620 000	-300 000	<i>-0,38%</i>	-4 300 000	6,62%
Gedecentraliseerde agentschappen	239 837 370	213 837 370	252 462 740	241 137 740	244 102 740	232 777 740	-8 360 000	<i>-3,31%</i>	-8 360 000	3,47%
Andere acties en programma's	65 100 000	43 024 000	59 200 000	48 706 000	58 200 000	43 756 000	-1 000 000	<i>-1,69%</i>	-4 950 000	-10,16
3 2: Burgerschap	668 000 000	659 387 500	667 817 000	638 979 000	667 977 000	619 674 000	160 000	<i>0,02%</i>	-19 305 000	3,02%
683 000 000	<i>Marge</i>		15 183 000		15 023 000					
Programma Volksgezondheid en consumentenbescherming	73 290 000	63 300 000	75 350 000	73 850 000	75 350 000	65 750 000	0	0	-8 100 000	-10,97
Cultuur 2007	54 165 000	44 529 000	57 572 000	49 550 000	57 572 000	45 700 000	0	0	-3 850 000	7,77%
Jeugd in actie	124 886 000	122 380 000	126 888 000	118 280 000	126 888 000	118 030 000	0	0	-250 000	0,21%
Media 2007	102 078 500	93 500 000	110 035 000	101 210 000	109 810 000	100 985 000	-225 000	<i>-0,20%</i>	-225 000	0,22%
Europa voor de burger	32 505 000	23 365 000	28 530 000	21 700 000	28 500 000	21 670 000	-30 000	<i>-0,11%</i>	-30 000	0,14%
Financieringsinstrument voor civiele bescherming	18 450 000	12 450 000	18 350 000	18 350 000	16 250 000	12 250 000	-2 100 000	<i>11,44%</i>	-6 100 000	-33,24
Pers- en communicatieacties	95 280 000	86 540 000	93 685 000	86 400 000	93 685 000	84 900 000	0	0	-1 500 000	1,74%
Europees Solidariteitsfonds	0	0	0	0	0	0	0	0		
Gedecentraliseerde agentschappen	125 296 000	116 557 000	125 103 000	125 305 000	123 618 000	125 305 000	-1 485 000	<i>-1,19%</i>	0	
Andere acties en programma's	42 049 500	96 766 500	32 304 000	44 334 000	36 304 000	45 084 000	4 000 000	<i>12,38%</i>	750 000	1,69%
4: De EU als mondiale partner	8 141 006 470	7 787 695 183	8 613 529 377	7 601 763 867	8 519 789 377	7 010 864 867	-93 740 000	<i>-1,09%</i>	-590 899 000	7,77%
8 430 000 000	<i>Marge</i>		70 330 623		164 070 623					

Tiel van de rubriek en plafond	Begroting 2010		Ontwerpbegroting 2011		Standpunt van de Raad 2011		Verschil (Raad-OB)			
	Vastleggingen	Betalingen	Vastleggingen	Betalingen	Vastleggingen	Betalingen	Vastleggingen		Betalingen	
Instrument voor pretoetredingssteun (IPA)	1 587 100 000	1 782 174 400	1 796 793 000	1 513 666 157	1 740 043 000	1 317 757 157	-56 750 000	-3,16%	-195 909 000	-12,94
Instrument voor geïndustrialiseerde landen (ICI)	23 740 000	17 063 000	25 121 000	20 100 000	24 121 000	14 100 000	-1 000 000	-3,98%	-6 000 000	-29,85
Democratie en mensenrechten (EIDHR)	164 198 200	157 974 000	163 113 000	148 673 000	162 113 000	117 673 000	-1 000 000	-0,61%	-31 000 000	-20,85
Instrument voor samenwerking op het gebied van nucleaire veiligheid (INSC)	70 452 882	61 800 000	75 813 000	71 268 300	75 813 000	71 268 300	0	0		
Instrument voor geïndustrialiseerde landen (ICI+)	34 500 000	9 500 000	45 000 000	7 060 000	45 000 000	7 060 000	0	0		
Europees nabuurschaps- en partnerschapinstrument (ENPI)	1 672 867 627	1 359 833 000	1 726 993 000	1 348 092 600	1 725 793 000	1 321 892 600	-1 200 000	-0,07%	-26 200 000	1,94%
Instrument voor ontwikkelingssamenwerking (DCI)	2 467 932 439	2 061 364 301	2 612 193 240	2 255 997 488	2 596 193 240	2 194 997 488	-16 000 000	-0,61%	-61 000 000	2,70%
Stabiliteitsinstrument	219 559 000	191 405 160	290 188 000	207 088 000	288 988 000	161 888 000	-1 200 000	-0,41%	-45 200 000	-21,83
Humanitaire hulp	800 518 000	800 518 000	824 693 000	824 693 000	824 193 000	824 193 000	-500 000	-0,06%	-500 000	0,06%
Macro-economische bijstand Gemeenschappelijk buitenlands en veiligheidsbeleid (GBVB)	98 985 000	90 000 000	114 868 567	103 500 000	99 868 567	88 000 000	-15 000 000	13,06%	-15 500 000	-14,98
EU-garanties voor verstrekte leningen	281 541 000	225 650 000	327 374 000	286 036 000	286 036 000	327 374 000	286 036 000	0	0	
Reserve voor noodhulp	93 810 000	93 810 000	138 880 000	138 880 000	138 880 000	138 880 000	0	0		
Reserve voor noodhulp	248 882 000	248 882 000	253 860 000	203 000 000	253 860 000	0	0	0	-203 000 000	100%
Gedecentraliseerde agentschappen	18 282 000	18 282 000	19 850 000	19 850 000	19 760 000	19 760 000	-90 000	-0,45%	-90 000	0,45%
Andere acties en programma's	358 638 322	669 439 322	198 789 570	453 859 322	197 789 570	447 359 322	-1 000 000	-0,50%	-6 500 000	1,43%
5: Administratie	7 898 452 499	7 897 947 499	8 255 374 289	8 256 429 289	8 093 227 557	8 094 282 557	-162 146 732	-1,96%	-162 146 732	1,96%
	8 334 000 000	Marge	160 625 711		322 772 443					
Commissie	3 604 622 000	3 604 117 000	3 709 015 360	3 710 070 360	3 629 405 560	3 630 460 560	-79 609 800	-2,15%	-79 609 800	2,15%
Pensioenen (alle instellingen)	1 192 789 000	1 192 789 000	1 274 979 000	1 274 979 000	1 252 318 000	1 252 318 000	-22 661 000	-1,78%	-22 661 000	1,78%
Europese Scholen	154 212 044	154 212 044	173 514 000	173 514 000	160 611 000	160 611 000	-12 903 000	-7,44%	-12 903 000	7,44%
Europees Parlement	1 616 760 399	1 616 760 399	1 706 547 354	1 706 547 354	1 706 547 354	1 706 547 354	0	0		
Raad	633 552 000	633 552 000	651 580 000	651 580 000	643 155 000	643 155 000	-8 425 000	-1,29%	-8 425 000	1,29%

Tiel van de rubriek en plafond	Begroting 2010		Ontwerpbegroting 2011		Standpunt van de Raad 2011		Verschil (Raad-OB)			
	Vastleggingen	Betalingen	Vastleggingen	Betalingen	Vastleggingen	Betalingen	Vastleggingen		Betalingen	
Hof van Justitie	329 300 000	329 300 000	345 293 000	345 293 000	334 388 440	334 388 440	-10 904 560	-3,16%	-10 904 560	3,16%
Rekenkamer	147 945 731	147 945 731	146 879 500	146 879 500	144 265 731	144 265 731	-2 613 769	-1,78%	-2 613 769	1,78%
Economisch en Sociaal Comité	123 173 749	123 173 749	139 220 719	139 220 719	124 845 420	124 845 420	-14 375 299	10,33%	-14 375 299	-10,33
Comité van de Regio's	79 660 950	79 660 950	91 067 355	91 067 355	80 842 683	80 842 683	-10 224 672	11,23%	-10 224 672	-11,23
Europese Ombudsman	9 332 275	9 332 275	9 395 100	9 395 100	9 395 100	9 395 100	0	0		
Europees Toezichthouder voor gegevensbescherming	7 104 351	7 104 351	7 882 901	7 882 901	7 453 269	7 453 269	-429 632	-5,45%	-429 632	5,45%
Totale begroting	141 462 224 986	122 946 397 164	142 565 167 849	130 135 942 102	141 777 334 466	126 527 133 770	-787 833 383	-0,55%	-3 608 808 332	2,77%
<i>Totaal plafond MFK: 131 487 000 000</i>		<i>Totale marge</i>	<i>1 235 692 151</i>		<i>2 023 525 534</i>					

* OPMERKING over de marges:

- De marge in rubriek 1 (subrubriek 1a) houdt geen rekening met de kredieten betreffende het Europees fonds voor aanpassing aan de globalisering (500 miljoen EUR).
- De marge in rubriek 2 omvat de overgang van modulatie op plattelandsontwikkeling en van katoen en wijn voor de herstructurering in de respectieve regio's (3 150,4 miljoen EUR).
- In de marge voor rubriek 4 wordt geen rekening gehouden met de kredieten van de reserve voor noodhulp (253,9 miljoen EUR).
- In de marge voor rubriek 5 wordt rekening gehouden met de voetnoot in het MFK 2007-2013 ten belope van 82 miljoen EUR voor bijdragen van het personeel in de financiering van de pensioenregeling.

1. Betalingskredieten

"De Raad verzoekt de Commissie een gewijzigde begroting in te dienen indien zou blijken dat de kredieten in de begroting 2011 niet volstaan om de uitgaven onder de subrubrieken 1a (Concurrentievermogen voor groei en werkgelegenheid) en 1b (Cohesie voor groei en werkgelegenheid) en de rubrieken 2 (Instandhouding en beheer van natuurlijke hulpbronnen) en 4 (De EU als mondiale partner) te dekken."

2. Specifieke procedure betreffende betalingskredieten in subrubriek 1b

"De Raad verzoekt de Commissie met klem uiterlijk eind september 2011 de meest recente geactualiseerde cijfers over de stand van zaken en de ramingen met betrekking tot de betalingskredieten in subrubriek 1b (Cohesie voor groei en werkgelegenheid) voor te leggen en zo nodig ter zake een ontwerp van gewijzigde begroting in te dienen.

De Raad zal zo spoedig mogelijk een standpunt ten aanzien van het ontwerp van gewijzigde begroting innemen om te voorkomen dat betalingskredieten achterblijven"

<p style="text-align: center;">Op 30 juni 2010 in dialoog goedgekeurde conclusies over data en regels voor de werking van het bemiddelingcomité</p>
--

Data en regels voor de werking van het bemiddelingcomité in 2010

Het Europees Parlement, de Raad en de Commissie herinneren aan hun gezamenlijke verklaring van 30 november 2009 betreffende de overgangsmaatregelen, en met name aan punt 7 daarvan, waarin zij het voornemen bevestigden beginselen en regels overeen te komen met betrekking tot de organisatie van het bemiddelingscomité.

In dit verband zijn voor 2010 de volgende belangrijke data vastgesteld:

1. Voor 11 oktober is een dialoogvergadering belegd, voorafgaand aan de lezing door het Europees Parlement;
2. Overeenkomstig artikel 314, lid 4, onder c), van het VWEU zal het bemiddelingscomité, indien nodig, op 26 oktober 2010 bijeen worden geroepen, waarbij de in artikel 314 voorziene termijn van eenentwintig dagen op 15 november 2010 afloopt, overeenkomstig het in de bovengenoemde gezamenlijke verklaring genoemde pragmatische tijdschema.
3. Het bemiddelingscomité vergadert op 27 oktober, na de middag, in het Europees Parlement, en op 11 november in het Raadsgebouw; de bijeenkomsten van het bemiddelingscomité worden voorbereid tijdens dialoogen op 27 oktober ('s ochtends), 4 november en 8 november; tijdens de bemiddelingsperiode van drie weken kunnen nog verdere dialoogvergaderingen worden belegd.

Ook onderschrijven zij de bijgaande regels voor de werking van het bemiddelingscomité.

Bijlage betreffende de regels voor de werking van het bemiddelingscomité in 2010

1. Indien het Europees Parlement amendementen aanneemt op het standpunt van de Raad, neemt de voorzitter van de Raad nota van de verschillende opvattingen van beide instellingen in de plenaire vergadering na de stemming. Voor het eind van week 42 zendt de voorzitter van het Europees Parlement, in samenspraak met de voorzitter van de Raad, een brief waarin het bemiddelingscomité bijeen wordt geroepen. Mocht de Raad niet kunnen instemmen met alle door het Europees Parlement aangenomen amendementen, dan bevestigt hij dit in een op 25 oktober 2010 door de Raad te verzenden brief.
2. Het bemiddelingscomité kan beschikken over een gemeenschappelijk dossier (de basisdocumentatie) waarin de verschillende fasen van de begrotingsprocedure worden vergeleken⁵. Het bevat bedragen per begrotingsonderdeel, totaalbedragen per rubriek van het financiële kader en een geconsolideerd document met bedragen en opmerkingen betreffende alle begrotingsonderdelen die in technische zin nog niet als afgesloten worden beschouwd. Onverminderd het uiteindelijke besluit van het bemiddelingscomité, wordt een specifiek document opgesteld met de lijst van alle begrotingsonderdelen die in technische zin als afgesloten worden beschouwd⁶. Deze documenten worden ingedeeld volgens de begrotingsnomenclatuur.

Er worden ook andere documenten toegevoegd aan de basisdocumentatie ten behoeve van het bemiddelingscomité⁷.

3. Tijdens de eerste vergadering van het bemiddelingscomité kan worden overeengekomen op welk terrein de onderhandelingen betrekking hebben, en welke punten aan de orde komen in het kader van deze dialoogvergaderingen. Daarnaast kan de lijst van in technische zin afgeronde begrotingsonderdelen worden goedgekeurd, met dien verstande dat de goedkeuring pas van kracht wordt wanneer over alle punten overeenstemming bestaat.

De tijdens de eerste bijeenkomst van het bemiddelingscomité aan de orde gestelde vraagstukken en andere onopgeloste punten zouden besproken moeten worden in dialoog, met het oog op eventuele overeenstemming tijdens de laatste vergadering van het bemiddelingscomité.

De dialoogvergaderingen kunnen thematisch worden georganiseerd, bijvoorbeeld per rubriek van het meerjarig financiële kader. Tijdens of onmiddellijk na iedere dialoog worden de voorlopige conclusies en de agenda voor de volgende vergadering opgesteld. De instelling waar de vergadering plaatsvindt zal de definitieve versie van de ontwerpconclusies opstellen, die na 24 uur worden geacht te zijn goedgekeurd,

⁵ Deze fasen omvatten: begroting 2010 (met inbegrip van gewijzigde begrotingen); de oorspronkelijke ontwerpbegroting; het standpunt van de Raad met betrekking tot de ontwerpbegroting; de amendementen van het Europees Parlement op het standpunt van de Raad alsmede de door de Commissie ingediende nota's van wijzigingen (indien nog niet door alle instellingen volledig goedgekeurd).

⁶ Een in technische zin afgesloten begrotingsonderdeel is een onderdeel waarover geen verschil van mening bestaat tussen de Raad en het Europees Parlement en waarvoor geen nota van wijzigingen is ingediend.

⁷ Waaronder een uitvoerbaarheidsnota van de Commissie over het standpunt van de Raad en de amendementen van het Europees Parlement; een nota van wijzigingen voor landbouw (en mogelijk andere gebieden); eventueel de door de Commissie opgestelde Budget Forecast Alert Note (begrotingswaarschuwingnota van het najaar); alsmede wellicht brieven van andere instellingen over het standpunt van de Raad en de amendementen van het Europees Parlement.

onverminderd het definitieve besluit van het bemiddelingscomité.

De tweede vergadering van het bemiddelingscomité zou de beschikking hebben over de conclusies van de trialogen en over een document met de begrotingsonderdelen waarover tijdens de trialogen met het oog op mogelijke bekrachtiging voorlopige overeenstemming is bereikt.

4. Het bemiddelingscomité kan conclusies en eventuele gemeenschappelijke verklaringen goedkeuren. Ook moet het tot overeenstemming komen over de gemeenschappelijke tekst, welke een inleidend juridisch document alsmede bijlagen dient te bevatten⁸.

De gemeenschappelijke tekst wordt (door de diensten van het Europees Parlement) vertaald in alle talen, en binnen veertien dagen ter goedkeuring voorgelegd aan de twee takken van de begrotingsautoriteit.

Na de goedkeuring van de gemeenschappelijke tekst door de twee takken van de begrotingsautoriteit wordt de laatste hand gelegd aan de begroting door de bijlagen van de gemeenschappelijke tekst in te voegen in de begrotingsonderdelen die tijdens de bemiddelingsprocedure niet zijn gewijzigd.

5. De instelling waar de (trialoog- of bemiddelings)vergaderingen plaatsvinden, stelt vertolkingsfaciliteiten ter beschikking voor alle talen van de talenregeling zoals die geldt voor de vergaderingen van het bemiddelingscomité, alsmede vertolking op ad hoc-basis voor de trialogen.

De productie en de distributie van de vergaderdocumenten worden verzorgd door de instelling waar de vergadering plaatsvindt.

De diensten van de drie instellingen werken samen bij het coderen van de resultaten van de onderhandelingen ten behoeve van de opstelling van de gemeenschappelijke documenten.

⁸ De bijlagen bij de gemeenschappelijke tekst omvatten bedragen per begrotingsonderdeel voor alle begrotingsposten, samenvattende cijfers per rubriek van het financiële kader, een geconsolideerd document (bedragen en de definitieve tekst van alle onderdelen die tijdens de bemiddeling zijn gewijzigd), de lijst van onderdelen die niet zijn gewijzigd ten opzichte van de ontwerpbegroting of het standpunt van de Raad.

Begrotingsprocedure 2011: indicatief tijdschema

9 JULI 2010

WEEK	ACTIVITEITEN
Week 26 (28 juni - 2 juli)	- 30 juni: trialoog
Week 28 (15-16 juli)	- 8 juli: Coreper - 13 augustus: begroting van de Raad
Week 36 (6-10 september)	- 7 of 8 september: de minister presenteert de begroting van de Raad in de plenaire vergadering - 8 september (12.00 u): DEADLINE voor het indienen van amendementen in de plenaire vergadering door commissies en leden (40 handtekeningen) - 8 september (12.00 u): DEADLINE voor het indienen van amendementen in de Begrotingscommissie door individuele leden (minder dan 40 handtekeningen)
Week 37 (13-17 september)	- 15 september (12.00 u): DEADLINE voor het indienen van amendementen in de plenaire vergadering door fracties
Week 40 (4-8 oktober)	- 4, 5 en 7 oktober: vergadering Begrotingscommissie: einde stemming over amendementen en resolutie
Week 41 (11-15 oktober)	- 11 oktober: trialoog
Week 42 (18-22 oktober)	- 20 oktober: stemming door EP - Commissie presenteert nota van wijzigingen over landbouwwitgaven - na de stemming verklaart de minister eventueel in de plenaire vergadering dat hij "kennis neemt van de verschillen tussen de standpunten van de Raad en het EP" - 22 oktober: Voorzitter EP verzendt brief om bemiddelingscomité bijeen te roepen

WEEK	ACTIVITEITEN
Week 43 (25-29 oktober)	<ul style="list-style-type: none"> - 25 oktober: Raad zendt officiële brief om amendementen EP al dan niet te aanvaarden - 27 oktober ('s ochtends): - Begrotingscommissie - eventuele dialoog - 27 oktober ('s middags): vergadering bemiddelingscomité (art. 314, lid 4 VWEU) wordt officieel geopend door Voorzitter EP (in de gebouwen van het EP) (precies tijdstip nog te bevestigen)
Week 44 (1-5 november)	(4 nov.?) voorbereidende vergaderingen (rapporteurs) <ul style="list-style-type: none"> - 4 november: dialoog (samenstelling nog te bepalen)
Week 45 (8-12 november)	<ul style="list-style-type: none"> - 8 november: dialoog - 9 november: Begrotingscommissie - 11 november: tweede vergadering bemiddelingscomité (in de gebouwen van de Raad) <div style="border: 1px solid black; text-align: center; padding: 5px; margin-top: 10px;"> Einde van de bemiddeling </div>
Week 46 (15-19 november)	<ul style="list-style-type: none"> - EP: opstelling van het standpunt van de fracties over de gemeenschappelijke tekst - 15 november: dialoog (indien nodig)
Week 47 (22-26 november)	<ul style="list-style-type: none"> - goedkeuring van de gezamenlijke tekst door EP en Raad